

# LA LEY

EPOCA II

Quito, sábado 11 de julio de 1903.

N° 78

Administrador

Carlos Baca Lasso

Redactores Proprietarios

Pablo Mariano Borja, N. Clemente Ponce,  
C. Camilo Daste.

Agencia Central

Carrera Bolívar, Casa N° 23, Letra C  
APARTADO 208.—TELÉFONO 234

## Exterior

### EL HIPNOTISMO ANTE LA MORAL Y LA RELIGIÓN

Toda persona que se halla en estado de hipnotismo pierde la conciencia de sus actos. Se la puede sugerir pensamientos opuestos a sus inclinaciones; y cuando se despierta, se la puede hacer creer en acciones que su conciencia niega. No todas las personas son hipnotizables en el mismo grado; pues generalmente, para hipnotizarse, es necesario prestarse a ciertas maniobras y consentir en ellas. Pero ésto no es absoluto, hay ciertos individuos muy susceptibles de ser hipnotizados y sugestionados, que pueden ser adormecidos sin saberlo; y aun hay sujetos en quienes el sueño natural podría ser transformado en sueño hipnótico.

Hay que confesar que este estado de sugestionabilidad provocado las más veces con el consentimiento del sujeto, en experiencias no deja de tener inconvenientes para la salud. Si se repite con frecuencia; acarrea profundas perturbaciones de la inteligencia; entre las cuales sobresale una grandísima facilidad para la desorganización psicógena; y también para hipnotizarse espontáneamente, por las causas más insignificantes. Se ha notado también frecuentes crisis convulsivas en los mismos sujetos.

Estos inconvenientes son reales y positivos; pero susceptibles de ser previstos, evitados ó atenuados. ¡Deben estos inconvenientes causar la interdicción definitiva del hipnotismo en nombre, si no de la ley, al menos de la moral y de la religión! Este problema ha sido propuesto por teólogos, médicos y juristas ilustres.

¿Es inmoral el hipnotismo? Evidentemente, no lo es en sí mismo. Un hombre hipnotizado queda por cierto tiempo privado de su libertad; pero si es dada que ha podido abdicarla, si es con el objeto preciso de reobrar su misma libertad y su razón, más ó menos perturbadas ó desviadas en su ejercicio, á consecuencia de una enfermedad. Durante el sueño causado por el cloroformo, el hombre está privado de su conciencia y de su libertad; puede llegar á ser víctima de la violencia y de algunos crímenes; y por ésto no será lícito defenirse cloroformar.

Es lícito, dice Grasset, y aún solicitar una disminución temporal, (ó precaria) de la vida moral y personal; si es con el fin de aumentar y de hacer posible, ó más fácil, el funcionamiento ulterior de esta misma vida.

Por tanto, no es necesario insistir en que, el hipnotismo nada tiene en sí de inmoral, si se emplea con un fin moral, luego el hipnotismo médico y terapéutico es moral.

Es incontestable que, como el estado de hipnosis puede tener peligros y presentar inconvenientes graves, se deben prohibir en absoluto las sesiones públicas de hipnotismo, efectuadas únicamente con el objeto de entretener á las circunstantes. Mas, no debe suceder lo mismo, cuando se trata de experiencias de hipnotismo, practicadas con un fin científico. Y no se crea que intentamos debatir la legitimidad de la experimentación científica en el hombre vivo; porque es sabido que toda experiencia peligrosa debe ser prohibida; pues nadie tiene el derecho de inocu-

lar á su semejante una enfermedad, para estudiar el desarrollo de ella; pero se debe considerar como autorizada, en conciencia, toda experimentación que no lleve consigo ningún peligro para el sujeto en quien se verifica; ó que, al menos, sea fácil prevenir y evitar los males que pudiera ocasionar. Precisamente este es el caso de hipnotismo, el cual presenta algunos inconvenientes y algunos peligros; pero procediendo con prudencia en la elección de las personas, y vigilando atentamente los efectos que se produzcan, se pueden evitar estos inconvenientes y estos peligros. Por tanto, un hombre de ciencia puede practicar, en estas condiciones rigurosamente determinadas, el hipnotismo experimental.

La cuestión de la moralidad del hipnotismo ha preocupado mucho á los teólogos. Algunos escritores católicos lo han reprobado y censurado; entre ellos se cuenta el R. P. Franco S. J.; su memoria acerca de esta cuestión, es la obra más radica y más completa que hay en la materia. Este autor considera al hipnotismo, como sobrenatural en sus causas y en sus efectos, y por lo mismo nocivo é inmoral; es además satánico, y el demonio es siempre; sinó el autor directo, al menos el promotor é inspirador.

Esta tesis y estos argumentos han sido reproducidos por Moreau, Grand Claude, Clavier; el P. Vila, O. P., Ribet, el P. Bucceroni, S. J.; el P. Schifflin Saute, S. J.; el P. Marr, S. S. R.; el abate Gumbault, el Dr. Imbert Gourbeyre... y, sobre todo, por Monsieur Sancha... circular célebre que ha suscitado muchísimas polémicas.

La Curia Romana no ha admitido estas condenaciones. Repueba los abusos, pero permite el uso del hipnotismo, cuando consiste únicamente en el empleo de medios físicos, lícitos en sí mismos, y en sus efectos.

Los adversarios del hipnotismo, que acabamos de citar, han sido combatidos por una serie de autores católicos: el abate Esfont, Mons. Meric, el abate Guillemet, el R. P. Berthier, O. P.; el abate Carlos Frotin, el R. P. Lehmann, S. J.; el abate Schneider, el R. P. Victor Van Tricht, S. J.; el Canónigo Emilio Berardi, autor de los artículos relativos al hipnotismo publicados en la Revista "The Lyceum", etc.

A estos católicos, defensores del hipnotismo hay que añadir el P. Lemoigne, S. J.; quien tratando de la cuestión del hipnotismo, con consentimiento del Arzobispo de París, decia en el pulpito de Saint Merry, (en los días que el Ministro de la Guerra prohibía el uso del hipnotismo en el ejército): "..... La Iglesia permite hipnotizar á una persona; para evitar los sufrimientos de una operación dolorosa. Permite la Iglesia hipnotizar y sugestionar á un enfermo, para hacerle andar, cuando está persuadido de que ha perdido la facultad de andar; para hacerle comer, para hacerle hablar, cuando está creído de que no puede comer ni hablar. Asimismo permite la Iglesia hipnotizar á un enfermo, para preparar el descanso reparador, que proporciona el sueño. También permite la Iglesia hipnotizar al enfermo, para aliviarle ó curarle de sus enfermedades; para evitar la repetición de las crisis nerviosas, tan frecuentes en las mujeres, y aún en los hombres". El R. P. Cocozzier, O. P., ha llega-

LIBERAL ARTS BUILDING  
LOUISIANA PURCHASE EXPOSITION  
ST. LOUIS, U.S.A., 1904



Exposición de San Luis.—Edificio de artes liberales.

do á las mismas conclusiones, y al terminar el libro en el que ha instruido el proceso del hipnotismo ante la religión, dice: "Tengo la felicidad de poder repetir... á los médicos religiosos, á las familias cristianas, y á los directores de almas, á quienes preocupa tan vivamente esta problemática; el hipnotismo franco, no es en sí diabólico; el hipnotismo franco no es perjudicial; el hipnotismo franco es ALOTNAS VECES PERMITIDO".

No creemos en la utilidad del hipnotismo, como medio de educación; pues en este caso, no parece nocivo. Pero creemos que es lícito su empleo, como agente terapéutico, en ciertos casos, poco numerosos, de enfermedades que no hayan podido ser combatidas por otros medios.

Nota: Como entre nosotros hay algunos médicos paritarios tan decididos del hipnotismo; que quisieran emplearlo hasta para curar los resfriados; y otros adversarios tan acérrimos, que ni aun quieren tomarse el trabajo de estudiar, y de saber en qué consiste el hipnotismo franco; hemos creído que la reproducción del artículo que precede, y que ha sido tomado del Cosmos, no dejará de presentar alguna utilidad.

### SENTENCIAS DE COCINA DE ALUMINO

El Comité de higiene ha decidido que, en el Laboratorio Municipal de París, se hagan los experimentos necesarios, para saber, á ciencia cierta, si el aluminio debe ser prohibido en el alumbrado de los referidos utensilios, como metal peligroso para la salud, por contener los alimentos bajo la acción del calor ó de las reacciones producidas por las soluciones cloruradas, y alcalinas que son de uso tan frecuente. Pero más especialmente se necesita saber, si el contacto prolongado de las hojas de aluminio con las sustancias alimenticias, puede presentar inconvenientes.

### Al pueblo Norte-americano

¡Salve mil veces, Pueblo generoso, que llevas por escudo Libertad!

Que cuentes por millones los titanes De la moderna edad.

¡Salve mil veces Pueblo que trinitras Pondrosa cadena secular; Egregio resguardador de humano ultraje, Siervos al rescatar.

A humillante opresión el odio ingénito, En suelo libre, así te hizo nacer; Y el puro aliento de inocente alegría Vivió tu sér.

En su amplia soledad, con fe sincera, Impetraste del cielo bendición, Y al Padre del alivio y del consuelo Fue grata tu oración.

Ni lauros, ni blasones orgullosos, Nada vano tu cuna engalana; De inmensa playa á la tranquila brisa Humilde se meció.

Del Septentrión en vasto continente Plantaste pobre tienda patriarcal; Y desde entonces cual orfanje fuiste Que labra su parais.

No aceró matador, ni activa diestra, Sino la esteva empuña con tesón; Y los frutos de Ceres y Pomona Tu asaz trofeo son.

Pero al sentir el ominoso yugo Que te impusiera patria ajena ya, De guerra el grito aterrador lanzaste De Tampa al Canadá.

Cual se derrumbla de arrogante ombre Y el valle inunda colosal alud; Y se desata ruidoso en turbiaciones De tu fénix amplitud:

Así de Patria al llamamiento sacro, Entusiasmado acudias en tropel; Y del nido, al casiano, á la heroína Cifre verde laurel.

Soberano proclamas tus derechos, De lid sangrienta entre letal fragor, Alhentas para siempre á los tiranos Y aclamaste Señor!

Y allá en el yermo de impérid el silencio, Cual por cenizas haces florecer Opulentas ciudades que pregonan Tu fuerza y tu poder.....

¡Si tus confines guardas Envelado, Y si el fuerte se estrella en tu pared, Del Cristo del discípulo, en tus lares, Todo honradez tu hermano es.

Por eso se multatras y desangra, La dulce paz dejando valdri; Rompiendo la coyunda del esclavo Con noble frente.

Tus sabias leyes, tus ilustres hijos Glorificante respeto, admiración; Y el mundo, subyugado por tus hechos, Tribútate ovación.

Sorprende los misterios de Natura, Más ardua empresa determina más; Y a gentes de otras zonas y otras razas La libertad los das.

En Febro y en Mercurio has convertido, De Júpiter el dardo atronador; Y en Hércules y Eolo prepotentes Fugaz leve vapor.

Empero á tu ardimiento, á tu alma genio, Más ardua empresa determina más; Y á gentes de otras zonas y otras razas La libertad los das.

Sien pre sea la libertad tu prototipo Siempre sea la libertad tu bello ideal; Por eso te destacan majestuosas Sobre alto pedestal.

Y al retirarse el fiero Castellano, Ella es la vencedora en fatal lid; Que postro á la Conquista y al oprobio; Pero jamás al Gid.....

Los legendarios pueblos que pasaron Duniter llevaban opresión, esclavitud; Y del vencido el ¡Ay! fué grata ofrenda Á bárbara deidad.

Ahora también el Jerez de Occidente Blandiendo está la bárbra segur; Y es el Transval, de inmarcesible gloria, Termópilas del Sur.

Mas no insana ambición ni vil codicia Fijan en tu meta, invitio pedáneo; Es restaurar Jerocholis conuocados Humanitario fin.

¡Oh! Pueblo de hoy y esclavo y poderoso Cumpliendo vas tu insólita misión; Erguido arcángel de fulgurante espada Del mundo de Cofo.

Pueblo, eres redentor que con tu sangra Gran epopeya escribes inmortales; Filipinas y Cuba de tu gloria Son límpido final.

¡Oh! Salvo sin igual glorioso pueblo! ¡Oh! en tu bien la humanidad se labó! El siglo de la luz ya tu siglo El siglo diez y nueve.

José de J. Arango

LA LEY

QUITO, JULIO 11 DE 1903.

La Empresa Insuperable

En uno de los números anteriores de nuestro periódico, ofrecimos manifestar cómo ejecutó García Moreno su pensamiento de unir la orilla del Guayas y la carretera concluida hacia Sibambe, por medio de un ferrocarril.

Hoy cumplimos nuestro compromiso, con la brevedad a que nos obliga la índole de nuestra publicación.

Terminada la obra de la carretera el 31 de diciembre de 1872, comenzaron inmediatamente, sin tratos, ni contratos, ni sindicatos, ni estokes, ni cosa parecida, en enero de 1873, los trabajos del ferrocarril, siguiéndose en general la orilla derecha del río Chunchu.

Inmediatamente se pidieron, asimismo, 80,000 durmientes de primera clase, no como los de Mr. Harman, 3,000 toneladas de rieles, los carros y máquinas indispensables y el alambre necesario para el telegrafo que había de colocarse en la vía férrea y en la carretera.

Un crédito de 80,000 libras esterlinas con el "Banco del Ecuador", en cuenta corriente, con intereses recíprocos, sin primas ni descuentos, y por el cual el Gobierno había pagado anticipadamente más de 10,000 pesos, fue lo único con que entonces se contó para la empresa. El 50 por ciento de la venta de sal de las coquecurias del Guayas y los Ríos, el 25 por ciento de los derechos de aduana y los fondos que antes habían estado dedicados a la carretera, se destinaron al pago de este empréstito.

Los trabajos se dividieron en dos secciones: la una de Sibambe hacia la costa; la otra de la costa hacia Sibambe. Se ocupaban en la primera de ochocientos a mil trabajadores; y en la segunda, hasta 200. Dirigía la empresa, como jefe, Mr. Enrique G. M. Clellan, ingeniero civil de la República, cuyo sueldo no alcanzaba al que ahora gana el más infeliz de los *rentadores*.

En agosto de 1873, estuvieron ya concluidos, en estado de recibir los rieles, VEINTICINCO KILOMETROS de la parte más difícil de la primera sección. En el Mensaje de aquel año, decía García Moreno a la Legislatura, con la parsimonia y veracidad que tanto le distinguieron en sus informes: "Su extensión (de la línea férrea) será de 140 kilómetros, la mayor parte en llanura; y de la porción más difícil, que es la que atraviesa las últimas colinas y quebradas de los Andes, hay ya preparados para recibir los durmientes y rieles cerca de veinticinco kilómetros".

El Congreso de aquel año autorizó a García Moreno para que contratara un empréstito en Europa, a fin de concluir prontamente el ferrocarril y hacer la con versión de la deuda inglesa.

Convenido luego García Moreno de que no era posible obtener un empréstito en condiciones razonables, puso términos a las gestiones de que se valió para conseguirlo e imperturbable, siguió

trabajando el ferrocarril con los fondos propios de la Nación, sin aumentar ni en un centavo las contribuciones que, por el contrario, se habían disminuido en cada bienio a petición del Jefe del Poder Ejecutivo.

Hasta el seis de agosto de 1875, día en que el Grande Hombre cayó a los golpes alevosos de infames a-cinos, se tenía lo siguiente, a pequenísimo costo:

D: Yaguachi a Chimbo, 44 kilómetros 570 metros de línea férrea en perfecto estado de servicio, en los cuales funcionaban diariamente dos trenes; además, 1,600 metros entre ramales y desvíos. En este trayecto se contaban treinta puentes sólidamente construidos, cada uno de diez a cincuenta metros de largo, y de uno a diez de altura:

25,756 metros de cercos laterales de resguardo de la línea;

Una considerable extensión de camino preparado para recibir rieles, entre el Milagro y Chimbo;

Los durmientes y rieles necesarios hasta el río Chimbo: 1900 toneladas que se habían empleado en los 44 kilómetros concluidos, y 1,108 toneladas que se emplearían hasta el río;

Los 25 kilómetros, que como ya lo dijimos, quedaron en 1873 en estado de recibir los rieles, en la parte más difícil de la sección del interior;

En la misma sección del interior: 772 metros de camino en estado de recibir los rieles, trabajados en 1874 y 1875; seis puentes que estaban al concluirse: 135 metros longitudinales de zanjas y 710 metros de desmonte;

Los trabajos que desde enero de 1875 se habían ejecutado en Güigra.—Desde enero del presente año [leemos en la página 22 de la Memoria de Hacienda al Congreso de 1875] se encuentra en el punto de Güigra un ingeniero dirigiendo los trabajos de desmonte para lo cual se pidieron máquinas de taladrar y pólvora de gran fuerza, con cuyos auxilios se destruyeron los pedernales en su pronta y eficaz, y los trabajos avanzan notablemente.—Hasta la fecha se han derrocado 378 metros de piedra; se han desmontado 627 metros de tierra, y abierto un camino provisional que mide 360 metros.

La magnífica estación situada a la orilla del río Yaguachi, de 40 metros de longitud y 10 de latitud, en la que por el un lado se reciben las cargas de los carros, y por el otro se las embarcaba en los vapores del río;

La casa grande y cómoda que en Yaguachi se construyó para los talleres destinados a la inmediata reparación de las máquinas y herramientas;

Los talleres que en ella se establecieron, con máquina de vapor: para completar los talleres, se habían pedido ya al exterior los aparatos necesarios para fundir hierro;

La casa construida en el mismo pueblo de Yaguachi para la máquina de aserrar madera;

La máquina de aserrar que funcionaba en esa casa con muy buenos resultados;

Las máquinas de taladrar durmientes y la de descargar embarcaciones, cada cual con su respectiva caldera y motora de vapor;

Dos estanques de madera con bomba centrífuga para proveer de agua las calderas de las locomotoras;

En Yaguachi, una casa para habitación de los mecánicos; y en

Asnagpogoy, otra para la de los demás empleados;

La estación del "Milagro", que estaba casi concluida: Por fin, el telegrafo que estaba en servicio desde Yaguachi hasta el punto en que se hallaban los trabajos del ferrocarril, del Milagro a Chimbo, y el alambre necesario para ponerlo hasta Quito.

Todo esto hizo García Moreno en poquísimos tiempo, y lo que es más admirable, con poquísimos dinero; sin empréstitos extranjeros reales ni simulados; sin nuevas contribuciones ni aumento de los existentes que, por el contrario, disminuían. Y lo hizo, no para sí, ni para sus amigos y camaradas, sino para el pueblo, en cuyo provecho se movió la locomotora desde el momento de su inauguración.

Así, el ferrocarril, lejos de absorber todas las rentas habidas y por haber, y estar por lustros de lustros en manos de especuladores extranjeros, sirviéndoles de instrumento de un monopolio maldad de nuestras industrias y comercio, fue desde el principio propiedad nacional que, adquirida a muy pequeño costo, producía lo necesario para costear su explotación y dejaba beneficio al Tesoro público. El año de 1875, hechos todos los gastos de explotación con el producto del ferrocarril, se obtuvo la utilidad de 5,000 pesos.

Y el porvenir estaba libre, porque, como decía el Ministro de Hacienda a los legisladores de 1873: "Las cuentas abiertas por el Tesoro siguen el curso de las entradas fijas destinadas a su solución, y de nada en nada pueden comprometer en lo futuro los recursos del Gobierno".

¡Ah tiempos aquellos!

Inverosímil parece lo que de ellos estamos viendo; y tal vez no ha de faltar quienes piensen que hay en el escrito exageraciones de la pasión partidaria. Pero ahí están los documentos que no nos dejarán mentir: acudan los increíbles a los *Mensajes y Memorias* de la época a que nos hemos referido, y a los libros del Ministerio de Hacienda: ábranlos y, con ellos, ábranse sus ojos y vean; alúmbrense sus inteligencias y entiendan.

Entiendan si los victimarios de García Moreno pueden ser los *rentadores* de la República.

CABLE

Chile

Valparaiso, 8.—A 32 millones de quitales asciende el total del nitrato exportado de Iquique, el presente año. Se dice que se ha presentado ayer un caso sospechoso de peste bubónica; no ha ocurrido ninguna defunción. La viruela decrece en Antofagasta.

Parece inevitable que ocurra una nueva crisis en el Gabinete. Causa pena el hecho de que el Gobierno se ocupe más de la política que de tomar medidas contra la plaga, lo que es muy comentado; parece que el Gobierno desconociera la existencia de la enfermedad, y esta actitud causa gran disgusto entre los miembros de la junta general de sanidad, quienes declararon recientemente a Valparaiso y a Iquique infestados. Debido a la disminución de la plaga, la junta local de sanidad de Iquique, pedirá al Gobierno un cierre al puerto. No ha habido más casos sospechosos.

Gran Bretaña

Londres, 7.—El Presidente Loubet, se puso en movimiento esta mañana

temprano y visitó el hospital francés, deteniéndose a manifestar su pesar a un cabo del destacamento del "Lifeguards", que formaba parte de su escolta y que se cayó del caballo fuera del hospital, quedando lesionado. El Presidente regresó al palacio de St. James como a las 10, bien acompañado por todas partes con gritos de "Viva Loubet! El resto de la mañana la empleó el Presidente en recibir a la diputación del cuerpo diplomático. Una vez terminado este acto, el Presidente acompañado por el Embajador M. Jules Cambon y el Secretario de Relaciones Exteriores, M. Delcassé, se dirigió a visitar oficialmente la City.

Mucho antes de la hora fijada para la recepción de Loubet, el Guildhall estaba lujosamente adornado y las calles llenas de gente, viéndose en todo el trayecto tropas alineadas. A pesar de lo nublado del cielo, la combinación de flores, banderas y adornos formaban una escena tan brillante como Londres no ha visto durante muchos años. Las campanas de las iglesias de la ciudad repicaron solemnemente en honor del visitante y la procesión presidencial recibió en el trayecto aclamaciones de inequívoca cordialidad. Poco antes de la una de la tarde llegaron a Guildhall, los carruajes conduciendo al Príncipe de Gales y al duque y a la duquesa de Connaught, y eran precedidos por los Life guards.

En Guildhall, la comitiva real se reunió al lord alcalde, al premier Balfour, a los jueces y a los señores funcionarios también acompañó al Presidente un destacamento de Lifeguards. Al llegar el Presidente a Guildhall, saltó del carruaje y dió la mano a todos los presentes. Después del saludo se dirigió a la Municipalidad, se sirvió un lunch en honor del visitante, en donde el alcalde mayor brindó por el Presidente de la República Francesa. Loubet, en contestación, dijo que se sentía feliz al manifestar el cordial saludo del pueblo francés. "Me un gusto, agregó, a los deseos que acababa de expresar por una cordial inteligencia entre los dos pueblos, cada uno de los cuales ocupa un respectivo puesto en la historia de la civilización, comprendiendo que sus intereses comunes les inspirarán un espíritu de conciliación que servirá a la causa de la humanidad. La presencia a mi lado del Ministro de Relaciones Exteriores de la República, es una garantía para Ud. del valor que el Gobierno francés da al desarrollo de estas felices relaciones de amistad entre nuestros países."

Delcassé tuvo esta mañana una larga conferencia con Loubet, el Ministro de Relaciones Exteriores, conversando después largo rato con el Embajador ruso el Conde Benckendorff, después de haber visitado a Loubet.

Londres, 7.—El Rey se dirigió a la embajada francesa, a las 7 de la noche a comer con Loubet. Las multitudes hicieron gran ovación a su majestad. El Rey fue recibido a la entrada de la embajada por Loubet, quien llegó allí poco antes con el embajador Cambon, y el personal de la embajada francesa, y los señores invitados estaba el premier Balfour, Ministro de las colonias, lord Lansdowne, el embajador de los Estados Unidos Choate, el duque de Devonshire, lord Rosebery, la mayor parte de los embajadores en Londres, el Cónsul General de Francia y los Presidentes de las principales sociedades francesas de Londres. El interior de la embajada estaba profusamente adornada y la sala del banquete estaba transformada en una galería de rosas honrar al Rey. En una extremidad del salón se sentó Loubet, con el Rey a su derecha y el Príncipe de Gales a su izquierda. En el centro de la mesa había un manojito de heliotropos y raras orquídeas en un candelabro de plata. Loubet confirió la condecoración de gran oficial de la legión de honor al alcalde mayor de Londres, Sir Marcus Manuel, al almirante Sir Lewis y a lord Avebury.

Porsmouth, 7.—La escuadra americana que comanda el Contralmirante Cotton, llegó esta mañana a las 8 y 30

a. m. a Spchead, en donde encontró a la escuadra del canal compuesta de seis acorazados y cuatro cruceros acorazados, al mando del Vicealmirante, Lord Charles Berosford, que se habían reunido en honor a los visitantes. Formaban notable contraste los colores blanco y amarillo de los buques americanos con el color gris que usa ahora los buques ingleses. La flota americana disparó tres saludos: uno por su llegada de 21 cañones, en honor de la Nación; el 2º de 17 en honor del Sir Charles Hollar y el 3º de 15 en honor del Vicealmirante Lord Charles Berosford. Los saludos fueron contestados por los fuertes y por la flota británica.

Italia

Roma, 8.—El Papa vive todavía, pero la pulmonía que sufre se ha complicado con pleuresía, y dos dedos se le han paralizado. El primer boletín publicado avisa que, aunque Su Santidad pasó una noche tranquila y sin sueño, sus síntomas son más tranquilizadores, pero que las esperanzas de salvarlo son muy pocas. Avisa también que las palpitations del corazón son muy débiles y que hoy a las 10 se le hará una operación perforadora de la pleura, para aliviar de la congestión que ha ocasionado tanto dolor al paciente durante la noche.

El Dr. Mazzoni, viéndose sitiado por los pacientes y amigos del Papa y por los periodistas que deseaban conocer el resultado de la operación y su pronóstico de la enfermedad, manifestó lo siguiente: "Aunque debería haberse perdido ya toda esperanza, todavía puede ocurrir algo imprevisto. Todavía hay esperanza de que el largo descanso de Su Santidad unido a la luz de su su inteligencia signifiquen que a pesar de la pulmonía y afección a los riñones y a dificultad al respirar, no haya envenenamiento de la sangre. Entre estar al punto de morir y volver al estado en que Su Santidad estuvo anoche, hay ciertamente tal diferencia como permitir ideas optimistas." Para comprenderse propiamente el cambio que ha tenido lugar, debe considerarse que ayer existía tan intensa convicción de que moriría durante la noche, que a pesar de la opinión contraria del Dr. Lapponi, las personas inmediatas al Pontífice insistieron en que se le administrara la extenuación.

Lenguas mordaces ha llegado hasta insinuar que varios miembros del círculo inmediato del Pontífice contaban con el mal efecto que este acto produciría probablemente en la debilitada organización del augusto paciente, pero el Papa resistió admirablemente.

Londres 7.—Despacho de Roma dice que el Papa estaba tarde bastante bien, que creyó podía firmar varios documentos oficiales. El despacho agrega que no se trata de ocultar el hecho de que el enfermo está sumamente grave y probablemente se le hará pronto una segunda operación.

Roma 8.—1. 25 m. Espérase que el Papa conserve aún sus fuerzas, pues ha tomado algo más de alimento, pareciendo preferir la yema de huevo con un poquito de brandy.

Mucha significación se ha dado a la visita hecha por el Cardenal Gotti, prefecto de la propaganda, al cuarto del paciente de donde han sido excluidos por orden de los doctores los otros miembros importantes del Sacro Colegio. La entrevista del Cardenal Gotti duró 20 minutos, retirándose hasta los doctores del cuarto, para dejarlo solo con Su Santidad. Esto naturalmente ha abierto ancho campo a los comentarios, hasta llegar a asegurarse, como aseravero por un Cardenal, de que el Papa manifestó esperanzas de que en caso de ser reemplazado por Gotti, puede tener las fuerzas suficientes para llevar adelante la labor que se le confía.

Lo que pasó entre el Pontífice y Gotti sólo ellos lo saben, pero indudablemente lo largo de la visita apoya la idea de que el Papa está ocupándose del modo como se administrará

los asuntos de la Iglesia cuando él haya desaparecido.

Durante el día una constante ola de visitantes sitaron la entrada del Vaticano y los guardias de losportales hacían retirar á los que sólo iban por curiosidad, admitiendo únicamente á los diplomáticos acreditados en el Vaticano y á las altas dignidades eclesiásticas. Entre los diplomáticos se notaron á los Ministros de Italia y Prusia y á los Embajadores de España, Austria y Portugal y al Encargado de Negocios del Brasil. El Embajador francés M. Nizard ha mostrado gran interés por la salud del enfermo, y permaneció hasta después de media noche en el Vaticano, regresando nuevamente esta mañana. Entre los Cardenales que han visitado el Vaticano estaban Jenaro Nacchi, Mallicha Respighi, Cassetta, Resoni y Gotti.

documentos netamente literarios y que bien merecen recogerse para la historia: el brindis de Morales Alfaro en que "disgregados los radicales, somos un harapo de los conservadores sobre las carnes óleas".-----el discurso del Rstón Adámico, el último mensaje Presidencial y el discurso de Don Gonzalo. Creemos que con la lectura de este último, ya se habrán divertido ustedes como nosotros, y verándolos para mejor ocasión, nos despedimos con toda agracianta por medio de nuestro representante.

CRISPÍN

Colta, Julio 1.º de 1903.

**Cronica Interior**

CALENDARIO.

El mes actual tiene 31 días: 4 de fiesta y 27 de trabajo.

**Lunación.**—Cuarto creciente, el 1.º oposición, el 9; cuarto menguante, el 17; conjunción, el 24.

**Sábado, 11.**—San Pio I Papa, y San Savaio cf.

1831.—Los *chihuahuas* estrechan el sitio y el asedio.

1845.—Convocatoria de la convención de Cuenca.

**Domingo, 13.**—VI después de Pentecostes. San Juan Guabarto abad, y Santos Nabor y Félix mrs.

1884.—Las tropas del Gobierno quedan sitiadas y asediadas por completo.

1836.—Sin forma de juicio, Rocafuerte hace fusilar al Comandante Facundo Maldonado.

**Lunes, 13.**—San Anacleto Papa mr.

1834.—Pronunciamiento de Quito contra el Gobierno de Flores. Valdivieso es proclamado Jefe Supremo.

**Correos.**—El del Sr. llega los días lunes, miércoles y sábado; sale lunes, miércoles y viernes. El del Norte llega martes y viernes; sale miércoles y sábados.

**Lineas telegráficas.**—Las del Norte y Sr. francas.

**Comisario de turno.**— Sr. Sáenz Viteri.

**Boticos de turno.**—La Alemana y la Americana.

**Compañía de Transportes.**—Salieron ayer: Reinaldo Muñoz, Sra. y sirviente.

Llegaron ayer: José Miguel Recalde, Carlos Ibarra y familia, Antonio Malco y compañero, A. Borget y Ricardo Legan.

Calen hoy: Carlos A. Aguirre, César y Camilo Borja, familia Díaz, Sr. Elena, Sra. E. Chevasco y niña, N. Viteri y Sr., Manuel A. Franco, Encarnación Cisneros, Jorge Hurtado y 2 pejes del Sr. Aguirre.

**El Padre Sanlo.**—Nuestra sociedad, el mundo todo está alarmado por las noticias que corren acerca de la salud del actual Jefe de la Iglesia Católica.

León XIII, aunque despojado de sus derechos de Rey, ha tenido á sus plantas á los mendigos con sus harapos y á los monarcas con sus coronas. Hasta los disidentes, guiados sólo por un instinto de humana honradez, han venerado al Pontífice sabio y bienhechor de la humanidad, á quien siempre han encontrado en los caminos de la ciencia y de las grandes empresas.

Por nuestra parte, habiéndonos conservado fieles á la Catedral Romana, y permaneciendo, como permanecemos, luchando por los de-

rechos de la Iglesia de Cristo, no podemos menos que contristarlos por el peligro en que se halla la vida de nuestro Pastor Supremo, y pedir al Cielo que se digno prolongar los preciosos días de su eminente Vicario.

Para concluir, transcribiremos el cablegrama que ha recibido el Ilmo. y Rmo. Sr. Arzobispo. Heo aquí:

"Lima, 8 de Julio de 1903.—Sr. Arzobispo.—Quito.—Su Santidad sigue grave. Ruego plegarias.—*Delegado Apostólico*

**Grabado.**—Accediendo gustosos á la solicitud de Mr. Ernest Henry Wands, encargado de preparar en el Ecuador, Perú, Colombia y Venezuela, la próxima exposición de San Luis, comenzamos hoy á presentar á los lectores de "La Ley", las viñetas á que se refiere la siguiente esquila:

"Exposición Universal de San Luis—1904.—Louisiana Purchase Exposition.—Departamento de Relaciones Extranjeras.—Quito, Julio 9 de 1903.—Sr. Director de "La Ley".—Pto.—Muy Sr. mío: Tengo especial satisfacción en remitirle, en paquete separado, algunos bonitos clisés, con vistas de los Palacios de la Exposición Universal que tendrá lugar en San Luis en el año próximo.—En el transcurso de algunos días, yo espero poderle enviar á Ud. la descripción de la mayor parte de dichos edificios.—Confío en que Ud. encontrará en esto suficiente interés para publicarlos en su importante periódico, y agradecerle de antemano, aprovecho esta oportunidad para suscribirme de Ud. afmo. ato. y S. S.—Ernest Henry Wands.—Comisionado."

**Enfermo.**—Ha sido traído de Ambato Manuel Muñoz, porque parece que se halla atacado de elefancia. Los médicos de Policía le harán el reconocimiento legal.

**Cadete.**—El joven Julio E. Andrade, hijo del Ministro de Instrucción Pública, ha ingresado al Colegio Militar.

**Muestario.**—Ha llegado á Guayaquil un cajón, con muestras de elementos bédicos, dirigido al "President of Ecuador" (I) como los yankees, y los que no lo son, se comieron ya los fondos destinados á la compra de elementos de guerra, no sabemos qué hará con su cajón el "President of Ecuador"; á no ser que siguiendo sus reglas económicas, abra un hueco para tapar otro.

**Tarjetas.**—¿Por qué no se expenden tarjetas postales? Que lo diga el Ministro de correos; y aunque no lo diga, que las ponga á la venta, y habrá satisfecho una necesidad del público.

**Agente.**—El Sr. Teodoro Jaramillo se ha hecho cargo de la agencia de "El Grito del Pueblo", en esta ciudad.

**Hipódromo.**—Mañana correrán los siguientes caballos:  
1.º Sancho Pansa, Quinde y Radical.  
2.º Triunfo, Luche, Sangay y Toro.  
3.º Casca, St. Wall, Lagartijo, Saltador, Quo vadis, Capricho y Don Quijote.  
4.º The King, Nina y Principe.  
5.º Dandum, Santos Dandum, De wet, Orange y Patrik.  
6.º Tronador, Key West, Dandy, Postillón, Mariscal, Resoluta, Sincelalua y Chimborazo.

**Renuncia.**—El Sr. Leonidas Arteta ha dimitido el cargo de amanuense de la Policía de O. y S.

**Pago.**—Se han mandado pagar \$1 90 al R. P. Clerk, por tres mil fototipias trabajadas para la obra del R. P. Sodiro.

**Que Conchital.**—Se ha dado de baja, de la Artillería Esmeraldas, al Sargento Concepción Pérez, por insubordinado, pernicioso y.....la mar.

**Contraventores.**—No es asustado, al saber que la Policía ha castigado, en el transcurso de un año, á 16,553 contraventores: para algo hemos de vivir en tiempos de civilización liberal. Y, para que se entretengan los aficionados á la estadística, así va la misma cifra clasificada de esta manera:

Agricultores.....	359
Albailles.....	754
Santos.....	611
Carpinteros.....	645
Zapateros.....	321
Comerciantes.....	1056
Jornaleros.....	1606
Militares.....	960
Sirvientes.....	1684
De otras profesiones.....	7923
Vagos.....	134

**Saludo.**—Nos ratificamos en lo dicho en uno de los números anteriores de "La Ley", cuando anunciamos la publicación del "Relator Ecuatoriano", periódico que, por consideraciones posteriores, ha salido á luz, con el nombre de "El Ecuatoriano", é á del mes corriente.

En esta época miserable, en que se va tantos leñimos apocados, listos á doblarse por el temor ó el interés; no faltan también, para hora de la Patria, campeones como "El Ecuatoriano", que, con noble continente y firme altivez, responden á las insinuaciones del honor, y salen á combatir contra el crimen, el error y la mentira, encarnados en nuestros flamantes bárbaros. Así lo manifiesta la sinopsis del No. 10 del nuevo semanario: "Nuestro programa se identifica con el engrandecimiento de la Patria; nuestra pasión política más vehemente es la República práctica con bases de libertad no de justicia; nuestro partido, el de los buenos; nuestra moral: "No hagés á otro lo que no quieras que te hiciesen".—Si la libertad de la conciencia católica nos contará también, si en el número de los más esforzados, si en el de sus más convencidos paladines".

Cuando la dignidad huya de las regiones del Poder, se refugia en el pecho de los buenos ciudadanos; y ellos deben hablar, y hablar muy alto, si no para refrenar los abusos, siquiera para merecer el dictado de indolentes. Hable, pues, "El Ecuatoriano"; hable con firmeza, hable con valor, aunque le fuera preciso dar su último aliento debajo de las hermosas insignias de Dios y Patria, á cuya sombra militamos.

**Flete.**—Hácese mucho tiempo que esta gran enfermedad la hemos asientado entre nosotros. No sólo en la ciudad, sino también en las parroquias rurales, se ha presentado dicha postal así está por ejemplo, Amaguaña, donde de la fiebre trata actualmente de hacer su agosto.

**Por la higiene.**—Ya que hablamos de fiebres, viemos al caso las quejas de los vecinos de la carrera Imbabura, por donde no puede pasar, desde las nueve de la noche, nadie que tenga las narices capaces de sentir algo que no huelga á ámbur. Si la ciencia no cuenta con medios preventivos para evitar las fiebres, una buena higiene, señores Comisarios de Policía, es hasta cierto punto capaz de conjurar el mal.

**Insersión.**—Por falta de espacio, no concluímos hoy la publicación del folleto del Sr. Dr. Rafael M. Hissaga. La terminaremos en el número siguiente.

**Bienvenida.**—Sa la damos, y m<sup>h</sup> cordial, al Sr. Dr. César Borja que halla entre nosotros con motivo de asuntos profesionales. Que el reputado médico obtenga nuevos triunfos é el amigo goce de todo género de felicitades en la ciudad de su nacimiento.

**AVISOS**

Llegaron ya las blusas para Señoras, sombreros canottier para Señoras y niños, esponjas y pañufo de las mejores marcas, todo á precios muy módicos, á la Peluquería Francesa de Maldonado y Cevallos.

Cepillos para la cabeza, los dientes, ropa, uñas, bigote y cañal; gorrios para niños varias clases; tasitas de porcelana, vasitos de cristal fino, cubiertos para mesa y muchos otros artículos buenos, bonitos y baratos tenemos de venta en la Peluquería Francesa de Maldonado y Cevallos.

Cápsulas legítimas para revolver Smith & Wesson, lontinas de reloj para caballeros y señoras, foetes, carteras y pañueleros de cuero, alfileres de oro para corbata, prendedores para señora, juguetes, muñecas & c., en la Peluquería Francesa de Maldonado y Cevallos.

**SOLO AL CONTADO**

Se venden en el almacén de Gabriel Uda [esquina de San Agustín] los siguientes efectos: Generos blancos desde 4,50 hasta 11,50 la pieza.—Lienzos, Camisetas y calcenillos de color superfinos.—Pañolones de algodón, Merinos de color.—Pañolones de merino para duelo.—Jugustes de caucho.—Denarios.—Peinetas para niñas.—Plumas de polvo de jaros á 0,15 cts.—Hilo de Alejandría.—Patomonedas de acero.—Frazadas de lana.—Sempiterno y puebla para colchones.

**PARA LOS PINTORES**

Han llegado fotografías de varios cuadros y esculturas clásicas de Roma (Museo Vaticano) de Gabriel Uda.—Esquina de San Agustín.

En remate voluntario se vende las haciendas de la Compañía, Sr. Vicente, Sr. Sebastián y Pucará, situadas en los cantones de Otavalo y Cotacachi respectivamente; para la cómoda división entre los herederos del Sr. Dr. José Manuel Jijón y de Doña Rosa Larrea.

**GANGA.**

Se arrienda la casa chica de la Sra. Doña Mercedes Espinosa, situada en la esquina de Sto. Domingo, frente al Colegio de las Corozonas. La persona que interese puede entenderse con dicha Sra.

Llegó té Segillint y Ceilán, en paquetes de media y una libra, donde

Juan José Narváez

En ninguna parte puede haber el espléndido surtido de interesantes pisa/papeles y útiles de escritorio, que tiene Juan José Narváez.

# A LAS ARMAS

"LA ELEGANCIA"—Peluquería y Perfumería francesa

DE

**MALDONADO Y CEVALLOS**

En este acreditado establecimiento encontrará constantemente su numerosa clientela un completo y variado surtido de mercaderías especialmente en los siguientes artículos:

Ternos de color de calzoncillo y camiseta de hilo de Escosia, Camisas blancas y de color, cuellos y puños varias clases, camisetas, calzoncillos, calcetines, medias para Sras. y niños, variedad de calidades y precios; corbatas de toda clase, ponchos de lana, guantes de cuero de ante, de cabritilla y piel de Suecia, para caballeros y Señoras; sombreros de paño y de paja, paraguas de seda con barilla nikelada y otras clases, sombrillas, bastones, broches para el cuello, pecho y puños, gemelos, cortaplumas, nabajas de barba, bien finas y garantizadas; canastitos de mimbre varios tamaños; cuadros, espejos, fuegos de loza para laboratorio, y muchos artículos más, todo á precios sin competencia.

Para todos los gustos

He recibido en estos días un magnífico surtido de:  
Cuellos y puños de piqué y fino  
Corbatas, últimas modas y formas.

Camisas blancas y de color  
Casimires negra y de color para Señoras y caballeros.

Camisetas y calzoncillo de punto.

Medias negras, blancas y de colores.

Calcetines negros y de color.

Sombreros tiernos "Habie,"  
Señoras, niñas y caballeros.  
Boquillas de anilín;  
y muchos otros artículos, que los vendo á precios sumamente módicos.

F. I. Salazar G.

Carrera de Sucre, N° 9 letra A  
junto á la Botica Alemana.

**Novedad del día**

**ATENCION**

**Ligüdad, Igualdad e Integridad**

EN EL ALMACÉN DE A. ESTUPIÑAN:

**RECIENTE HAN LLEGADO**

Tarjetas con flores de seda para felicitación y bautizo, por docenas, precios baratos.  
Gran surtido de corbatas negras y colores.  
Jabón de Piura legítimo, por mayor y menor.  
Bacinillas, jarras y lavacaras.  
Ollas negras de acero, á 50 centavos N°.  
Cacerolas y ollas de acero, con agarrador, á 40 centavos N°.  
Géneros blancos, finos, sin goma, varias marcas.  
Gaza fina y ancha, para cortinas.  
Olán blanco á \$ 4 pieza, y 20 centavos vara.  
Y una infinidad de otras mercaderías.

**Un gran surtido  
de sombreros para  
hombre acaba  
de recibir**

En el almacén de A. E. Estupiñán, han llegado las siguientes mercaderías:

Género blanco, fino y ancho, á 7 sueres pieza y á 7 cuartillos vara.

Percalzas finas, á 25 centavos vara.

Jabón de Piura, está al llegar.

Jabón de Reuter legítimo de los Estados Unidos, á 60 centavos.

Id. por docenas, á \$ 1. 6, 80  
Y muchos otros artículos.

**OJO**

Se vende un magnífico coche, en esta imprenta se dará razón.

**RICARDO VALENZUELA**

# ALARMANTE

EN EL ALMACÉN DE VIDAL VBLASCO G.

Encontrarán á precios muy baratos las siguientes mercaderías: Casimires, corbatas, camisas, cuellos y puños, paraguas, esencias, jabones, y polvos de arroz de las mas acreditadas casas de Europa y Estados Unidos; leontinas; broches y dijes para reloj, lanas para trajes, pañolones, medias para hombres, Señoras y niños, sombreros, casinetes, telas de seda para tapicería, damascos; cretonas. Aguardiente de uva puro, Moscatel é Italia, vinos españoles legítimos por botellas y barriles, cognac ejes y resortes para coches y carretas, cristalería y un gran surtido de juguetes.